26920/26921

40-Channel 900MHz Cordless Telephone User's Guide

We bring good things to life.

Important Information

This equipment generates and uses radio frequency energy which may interfere with residential radio and television reception if not properly installed and used in accordance with instructions contained in this manual. Reasonable protection against such interference is ensured, although there is no guarantee this will not occur in a given installation. If interference is suspected and verified by switching this equipment on and off, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: Reorient the radio/television receiver's antenna, relocate the equipment with respect to the receiver, plug the equipment and receiver into separate circuit outlets. The user may also wish to consult a qualified radio/television technician for additional suggestions. This equipment has been fully tested and complies with all limits for Class B computing devices pursuant to part 15 FCC Rules and Regulations. This device complies with RSS-210 of Industry Canada. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause interference, and (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Interference Information

This equipment generates and uses radio frequency energy which may interfere with residential radio and television reception if not properly installed and used in accordance with instructions contained in this manual. Reasonable protection against such interference is ensured, although there is no guarantee this will not occur in a given installation. If interference is suspected and verified by switching this equipment on and off, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: Reorient the radio/television receiver's antenna, relocate the equipment with respect to the receiver, plug the equipment and receiver into separate circuit outlets. The user may also wish to consult a qualified radio/television technician for additional suggestions. This equipment has been fully tested and complies with all limits for Class B computing devices pursuant to part 15 FCC Rules and Regulations. This apparatus does not exceed the class B limits for RF noise emissions specified in the RFI regulations of the Industry Canada.

Hearing Aid Compatibility

This telephone system meets FCC standards for Hearing Aid Compatibility.

INDUSTRY CANADA NUMBER IS LOCATED ON THE CABINET BOTTOM
REN NUMBER IS LOCATED ON THE CABINET BOTTOM

Model 26920R
15726710 (Rev. 1 E/F)
01-05
Printed in China

ATLINKS Communications Canada, Inc.
(An Alcatel / Thomson Multimedia Joint Venture)
© 2001 ATLINKS Communications Canada, Inc.
Trademark(s) ® Registered
Marque(s) ® déposée(s)

Introduction

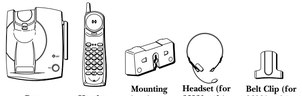
Your 900 MHz Cordless Telephone is designed to give you flexibility in use and high quality performance. To get the most from your new cordless telephone, we suggest that you take a few minutes right now to read through this instruction manual.

IMPORTANT: Because cordless phones operate on electricity, you should have at least one phone in your home that is not cordless, in case the power in your home goes out.

Before You Begin

Parts Checklist

Make sure your package includes the items shown here.



Base | Handset | Mounting bracket | Headset (for 26921 only) | Belt Clip (for 26921 only)

Modular Jack Requirements

You need an RJ11 (CA11A) type modular jack, which is the most common type of phone jack and might look like the one pictured here. If you don't have a modular jack, call your local phone company to find out how to get one installed.

Digital Security System

Your cordless phone uses a digital security system to provide protection against false ringing, unauthorized access, and charges to your phone line.

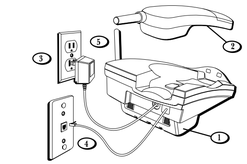
When you place the handset in the base, the unit verifies its security code. After a power outage or battery replacement, you should place the handset in the base for about 20 seconds to reset the code.

INSTALLATION NOTE: Some cordless telephones operate at frequencies that may cause interference to nearby TVs and VCRs. To minimize or prevent such interference, the base of the cordless telephone should not be placed near or on top of a TV or VCR. If interference continues, moving the cordless telephone farther away from the TV or VCR will often reduce or eliminate the interference.

WARNING: TO PREVENT FIRE OR ELECTRICAL SHOCK HAZARD, DO NOT EXPOSE THIS PRODUCT TO RAIN OR MOISTURE.

Installation

Desktop Installation



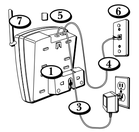
1. Make sure the mounting bracket is securely fastened to the bottom of the base. The mounting bracket should be snapped into the upper four slots on the base's bottom.
2. Set the RINGER switch (on the handset) to ON, and place handset in the cradle on the base.
3. Plug the power supply into an AC outlet. The CHARGE/IN USE indicator comes on and indicates the battery is charging.

   Allow the phone to charge for 12 hours prior to first use. If you don't properly charge the phone, battery performance will be compromised.
4. Plug the telephone line cord into a modular phone jack.
5. Raise the base antenna.

NOTE: The phone automatically defaults to touch-tone dialing. To change to pulse (rotary) dialing, see "Tone/Pulse Dialing." If you don't know which type of service you have, check with the phone company.

Wall Mount Installation

Because it is necessary to charge the handset for 12 hours prior to connecting the phone for use the first time, it is better to leave the unit on a flat surface during initial charge before attempting to hang it on the wall.



1. Turn the phone over and remove the mounting bracket by pressing the tabs at the top of the bracket. Turn the bracket upside down and reattach it to the base by inserting the tabs into the lower four slots on the bottom of the unit.
2. Set the RINGER switch (on the handset) to ON and place the handset in the cradle on the base.
3. Plug the power supply into an AC outlet. The CHARGE/IN USE indicator comes on and indicates the battery is charging.

   Allow the phone to charge for 12 hours prior to first use. If you don't properly charge the phone, battery performance will be compromised.
4. Plug the telephone line cord into a modular phone jack.
5. Remove the handset hook; turn it upside down, and put it back in the slot (you need to do this to keep the handset from falling out of the base).
6. Slip the mounting holes (on the bottom of the base and on the bracket) over the wall plate posts and slide the unit down firmly into place. (Wall plate not included.)
7. Raise the base antenna.

NOTE: The phone automatically defaults to touch-tone dialing. To change to pulse (rotary) dialing, see "Tone/Pulse Dialing." If you don't know which type of service you have, check with the phone company.

Cordless Phone Basics

Making a Call

After initial set up, put handset in the base for 12 hours to charge the battery.

The only two things you need to know to make a call are:

- Press the TALK button before you dial.
- Press TALK or place the handset in the base to hang up.

In Use Indicator

You know the phone is on when you see the IN USE indicator on the handset light.

Redial

Press the TALK button, then press the RE/PA (redial/pause) button to redial the last number you called (up to 32 digits).

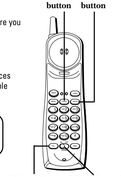
Receiving a Call

To answer a call, you must press the TALK button before you can talk.

Flash

Use the FLASH button to activate custom calling services such as Call Waiting or call transfer, which are available through your local phone company.

TIP: If you press the TALK button to activate custom calling services such as call waiting, you'll hang up the phone. Press FLASH instead.



Volume

The VOL button controls the volume of the handset's earpiece.

Ringer Switch

The handset ringer switch can be set to ON or OFF. If the switch is off, the unit will not ring.

Mute

Use the MUTE button to interrupt a phone conversation to talk privately with someone else in the room.

1. Press MUTE to activate mute feature (the BAT LOW/MUTE indicator blinks).
2. Press MUTE again to turn it off.

Tone/Pulse Dialing

This adjustment allows you to select tone (touch-tone) or pulse (rotary) mode dialing. The phone is automatically set for touch-tone use.

Tone

1. Make sure the phone is **OFF**.
2. Press and hold the CHAN button for 2 seconds until the phone beeps.
3. Press TONE*.

Pulse

1. Make sure the phone is **OFF**.
2. Press and hold the CHAN button for 2 seconds until the phone beeps.
3. Press #.

Temporary Tone

This feature enables pulse (rotary) service phone users to access touch-tone services offered by banks, credit card companies, etc., by pressing the TONE button to temporarily make the phone touch-tone compatible. To get information about your bank account, for example, you would:

1. Press the TALK button.
2. Call the bank's information line.
3. Press the TONE button after your call is answered.
4. Follow the voice instructions to complete your transaction.
5. Hang up when finished. The phone returns to pulse (rotary) service.

Paging the Handset

Press the PAGE button on the base to locate a misplaced handset. When you press the PAGE button, the handset beeps. Press the TALK button when you locate the handset.

NOTE: You can still page the handset with the ringer off.

Channel Button

If you ever experience any interference or don't have clear voice quality, press the CHAN button on the handset to advance to another channel.

Memory

Store up to 10 numbers in memory for quick dialing.

Storing a Number in Memory

1. Make sure the phone is **OFF**.
2. Press the MEM button
3. Dial the number (up to 20 digits).
4. Press MEM.
5. Press any number key (0-9) to store the phone number in that memory location.

Changing a Stored Number

Use the same procedure to change a stored number as you do to store a number— you're just replacing the phone number with a different number.

Storing a Redial Number

1. Make sure the phone is **OFF**.
2. Press MEM.
3. Press RE/PA (redial/pause).
4. Press MEM.
5. Press any number key (0-9) to store the phone number in that memory location.

Storing a Pause in Memory

Use the RE/PA button to insert a pause when a delay is needed in the dialing sequence (for example, when you must dial a 9 to get an outside line or when you must enter codes to access your bank's information line). Each pause counts toward the 20-digit limit.

If you need to dial 9 to get an outside line and want to store a number in memory without having to dial 9 each time, you would:

1. Make sure the phone is **OFF**.
2. Press MEM.
3. Press 9.
4. Press RE/PA.
5. Dial the phone number you want to store in memory.
6. Press MEM.
7. Press any number key (0-9) to store the phone number in that memory location.

TIP: If you need a longer pause, press RE/PA button more times.

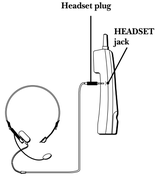
Dialing a Stored Number

1. Make sure the phone is **ON** by pressing the TALK button.
2. Press MEM.
3. Press the number (0-9) for the desired memory location. The number dials automatically.

IMPORTANT: If you make test calls to emergency numbers stored in memory, remain on the line and briefly explain the reason for the call to the dispatcher. Also, it's a good idea to make these calls in off-peak hours, such as early morning or late evening.

Headset and Belt Clip Operation

Connecting a Headset to the Handset

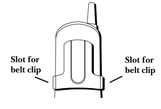


For hands free conversation, connect the headset (provided with 26921 only) to the HEADSET jack as shown. The handset receiver and microphone are disabled when the headset is connected.

Adjust the headset to rest comfortably on top of your head and over your ear. Move the microphone to approximately 2 to 3 inches from your mouth.

- Press the TALK button to answer or place a call before using the headset.

Connecting the Belt Clip



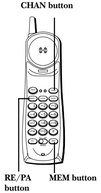
There are two slots, one on each side of the handset.

- Attach the belt clip (provided with 26921 only) by inserting the sides of the belt clip into the slots. Snap the ends of the belt clip into place.

Changing the Battery

Make sure the telephone is OFF before you replace battery.

1. Remove the battery compartment door.
2. Disconnect the cord attached to the battery pack and remove the battery pack from the handset.
3. Insert the new battery pack and connect the cord into the jack inside the handset.
4. Put the battery compartment door back on.
5. Place handset in the base to charge. **If you don't charge the handset battery properly (for 12 hours) when you first set up the phone and/or when you install a new battery pack, the battery's long-term performance will be compromised.**



Battery Safety Precautions

- Do not burn, disassemble, mutilate, or puncture. Like other batteries of this type, toxic materials could be released which can cause injury.
- To reduce the risk of fire or personal injury, use only the battery listed in the User's Guide.
- Keep batteries out of the reach of children.
- Remove batteries if storing over 30 days.

Contains Nickel-Cadmium Rechargeable Battery

RBRC Must be Recycled or Disposed of Properly

NOTE: This product contains a nickel-cadmium rechargeable battery and must be recycled or disposed of properly. We suggest that you check with your local Environmental Agency regarding recycling or disposal.

Troubleshooting Guide

In case of difficulty, please check the following Troubleshooting Guide before seeking service.

Problem	*Solution*
No dial tone	• Check installation: — Is the base power cord connected to a working outlet? — Is CHARGE/IN USE indicator on? — Is the telephone line cord connected to the base unit and the wall jack? • Disconnect the base from the wall jack and connect another phone to the same jack. If there is no dial tone in the second phone, the problem might be your wiring or local service. • Is the handset out of the base unit's range? Move closer to the base unit. • Make sure the battery is properly charged (12 hours). • Is the battery pack installed correctly? • If the phone still does not work, disconnect the power cord and remove the battery pack. Then reconnect the power cord and reinstall the battery pack. Place handset in the base for 10 seconds to allow it to reinitialize.
Dial tone is OK, but can't dial out	• Make sure the tone/pulse setting is programmed correctly.
Handset does not ring	• Make sure the RINGER switch on the handset is turned to ON. • You may have too many extension phones on your line. Try unplugging some phones. • See solutions for "No dial tone."
Cannot hear phone conversation	• Press the VOL button to adjust the volume to the desired listening level.
You experience static, noise, or fading in and out	• Change channels. • Is handset out of range? Move closer to the base. • Does the base need to be relocated? • Charge handset battery. • Make sure base is not plugged into an outlet with another household appliance.
Range is shorter than normal	• Press the CHAN button during the conversation to select a new channel. • Position the base antenna upward.
Battery will not hold a charge or is fully charged and the BAT LOW lights	• Be sure you are sufficiently charging the battery. When the battery has been charged for 12 hours, you can expect approximately 4 hours of talk time. • Check to be sure battery contacts on both the handset and the base are making contact and are clean; free of dirt or lint. • When the handset is placed in the base, check that the base CHARGE/IN USE indicator is on.
Unit locks up and no communication between the base and the handset	• If the phone still does not work, disconnect the power cord and remove the battery pack. Then reconnect the power cord and reinstall the battery pack. Place handset in the base for 10 seconds to allow it to reinitialize. • If a power outage occurs while the handset is away from the base, the handset must be returned to the base when the power returns.

Service

ATLINKS Communications Canada, Inc. warrants to the purchaser or gift recipient that if any manufacturing defect becomes apparent in this product within 1 year from the original date of purchase, it will be replaced free of charge, including return transportation.

This warranty does not include damage to the product resulting from accidents, misuse or leaking batteries.

Should your product not perform properly during the warranty period, either:

1. Return it to the selling dealer with proof of purchase for replacement,

   OR

2. Remove the batteries (where applicable), and pack product complete with accessories in the original carton (or equivalent).

   — Mail prepaid (with proof of purchase) and insured to:

ATLINKS Communication Canada, Inc.
c/o Thomson multimedia Ltd.
Distribution Centre
6200 Edwards Boulevard
Mississauga, Ontario L5T 2V7

The provisions of this written warranty are in addition to and not a modification of or subtraction from the statutory warranties and other rights and remedies contained in any applicable legislation, and to the extent that any such provisions purport to disclaim, exclude or limit any such statutory warranties and other rights and remedies, such provisions shall be deemed to be amended to the extent necessary to comply therewith.

If you are unable to find a qualified servicer for out of warranty service, you may write to:

ATLINKS Communications Canda, Inc.
c/o Thomson multimedia Ltd.
P.O. Box 0944
Indianapolis, Indiana, U.S.A., 46206-0944

Attach your sales receipt to this booklet for future reference. This information is required if service is needed during the warranty period.

PURCHASE DATE _____

NAME OF STORE _____

REN Number

On the bottom of this equipment is a label indicating, among other information, the FCC Registration number and Ringer Equivalence Number (REN) for the equipment. You must, upon request, provide this information to your telephone company.

The REN is useful in determining the number of devices you may connect to your telephone line and still have all of these devices ring when your telephone number is called. In most (but not all) areas, the sum of the RENs of all devices connected to one line should not exceed 5. To be certain of the number of devices you may connect to your line as determined by the REN, you should contact your local telephone company.

Telephone Network Information

Should your equipment cause trouble on your line which may harm the telephone network, the telephone company, where practicable, may notify you that temporary discontinuance of service may be required. Where prior notice is not practicable and the circumstances warrant such action, the telephone company may temporarily discontinue service immediately.

The telephone company may make changes in its communications facilities, equipment, operations or procedures where such action is required in the operation of its business. If these changes are expected to affect the use or performance of your telephone equipment, the telephone company will likely give you adequate notice to allow you to maintain uninterrupted service.

Notice must be given to the telephone company upon termination of your telephone from your line.

CUSTOMER: CUT ALONG DOTTED LINE.

Accessory Order Form

(or Call 1-800-338-0376 for accessories only)

DESCRIPTION	CATALOG NUMBER (white)	CATALOG NUMBER (black)	PRICE*	QUANTITY	TOTAL
Belt clip	5-2452	5-2451	$5.95		
Headset	5-2444	5-2425	$36.35		
Replacement battery	5-2459		$13.10		

For credit card purchases

Your complete charge card number, its expiration date and your signature are necessary to process all charge card orders.

Copy your complete account number from your **VISA** card.

My card expires:

Copy the number above your name on the **Master Card**

My card expires:

Authorized Signature

*Prices are subject to change without notice.

Total Merchandise.....$_____

Sales Tax.....$_____

We are required by law to collect the appropriate sales tax for each individual state, county, and locality to which the merchandise is being sent. Duties will apply for shipments to Canada.

Use VISA or Master Card or Discover preferably. Money order or check must be in U.S. currency only. No COD or Cash. All accessories are subject to availability. Where applicable, we will ship a superseding model.

Shipping/Handling.....$ **$5.00**

Total Amount Enclosed.....$_____

Mail order form and money order or check (in U.S. currency) made payable to Thomson multimedia Inc. to:

Thomson multimedia Ltd
Mail Order Department
P.O. Box 8419
Ronks, PA 17573-8419

Name_____

Address_____ Apt._____

City _____ State_____ ZIP_____

Daytime Phone Number ( )_____

Please make sure that this form has been filled out completely.

26920/26921

Téléphone sans cordon de 900 MHz à 40 voies
Guide de l'utilisateur

Les bonnes choses de la vie.

Renseignements importants

AVIS: L'étiquette d'Industrie Canada permet d'identifier les appareils certifiés. Cette attestation signifie que l'appareil répond à certaines normes de protection, d'utilisation et de sécurité prévues pour les télécommunications. Le ministère ne garantit pas, cependant, que l'appareil fonctionnera de façon satisfaisante pour l'utilisateur.

Avant d'installer cet appareil, l'utilisateur doit vérifier s'il est permis de le raccorder aux installations de la compagnie locale de télécommunications. L'installation doit de plus respecter les méthodes de raccordement approuvées. L'abonné doit savoir que le respect des conditions mentionnées ci-dessus n'empêche pas nécessairement la détérioration du service dans certaines situations.

La réparation des appareils certifiés doit être confiée à un service de maintenance canadien dûment autorisé, désigné par le fournisseur. Toute réparation ou modification effectuée par l'utilisateur peut amener la compagnie à exiger le débranchement de l'installation.

Par mesure de sécurité, les utilisateurs doivent s'assurer du raccordement réciproque des circuits de mise à la terre du service public d'énergie, des lignes téléphoniques et — s'il y a lieu — des systèmes intérieurs de conduites d'eau métalliques. Cette précaution peut s'imposer particulièrement dans les régions rurales.

ATTENTION: Les utilisateurs ne doivent pas essayer de faire eux-mêmes ces raccordements. Ils doivent communiquer avec le service d'inspection compétent ou faire appel à un électricien, selon le cas.

NOTES: Cet appareil ne peut être utilisé pour le service payant (monnaie) fourni par la compagnie de téléphone.

Les lignes partagées sont assujetties à des tarifs imposés par les compagnies de téléphone; il se peut, par conséquent, que vous ne puissiez utiliser votre propre appareil téléphonique si vous avez une ligne partagée. Renseignez-vous auprès de la compagnie de téléphone de votre localité.

Renseignements sur l'interférence

Cet appareil produit et utilise l'énergie radiofréquence qui peut gêner la réception radio et télévision résidentielle s'il n'est pas installé ou utilisé conformément aux instructions contenues dans ce guide. Une protection raisonnable est assurée contre une telle interférence, mais rien ne garantit qu'un appareil donné ne produira pas d'interférence. Si on soupçonne et confirme une interférence d'une ou plus des façons suivantes: réorienter l'antenne du récepteur radio ou télévision, éloigner l'appareil du récepteur ou brancher l'appareil et le récepteur dans des prises de circuits différents. L'utilisateur peut aussi demander conseil à un technicien en radio-télévision compétent. Cet appareil a été mis à l'essai et répond à toutes les limites des appareils informatiques de Classe B, conformément à l'alinéa 15, des Règlements de la FCC. Cet appareil est conforme à la règle RSS-210 d'Industrie Canada. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) Cet appareil ne peut causer de l'interférence, et (2) Cet appareil doit accepter toute interférence, y compris l'interférence pouvant entraîner le fonctionnement non souhaitable de l'appareil.

Compatibilité avec les prothèses auditives

Ce téléphone est conforme aux normes FCC/Industrie Canada en matière de compatibilité avec les prothèses auditives.

LE NUMÉRO D'INDUSTRIE CANADA SE TROUVE À LA BASE DE L'APPAREIL

REN (facteur d'équivalence de sonnerie) SE TROUVE À LA BASE DE L'APPAREIL

Modèle 26920R
15726210 (Rev. 1 E/F)
01-05
Imprimé en Chine

ATLINKS Communications Canada, Inc.
(Une coentreprise multimédia ALCATEL / THOMSON)
© 2001 ATLINKS Communications Canada, Inc.
Trademark(s) ® Registered
Marque(s) ® déposée(s)

Introduction

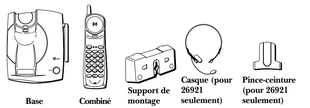
Ce téléphone sans cordon de 900 MHz est un appareil facile à utiliser et au rendement de haute qualité. Afin de tirer le maximum de ce nouveau téléphone sans cordon, nous vous suggérons de prendre immédiatement quelques minutes pour bien lire ce guide de l'utilisateur.

IMPORTANT: Étant donné que les téléphones sans cordon fonctionnent à l'électricité, vous devriez disposer d'au moins un téléphone avec cordon dans la maison, en cas de panne de courant.

Avant de commencer

Liste de pièces

Assurez-vous que le paquet contient les articles ci-dessous.



Base — Combiné — Support de montage — Casque (pour 26921 seulement) — Pince-ceinture (pour 26921 seulement)

Exigences de la prise modulaire

Une prise modulaire RJ11C (CA11A), le type le plus courant de prise téléphonique qui ressemble à celle ci-contre, est requise. Si aucune prise modulaire n'est installée, en faire installer une par la compagnie de téléphone.

Système de sécurité numérique

Ce téléphone sans cordon utilise un système de sécurité numérique protégeant contre les fausses sonneries, l'accès non autorisé et les frais téléphoniques non justifiés.

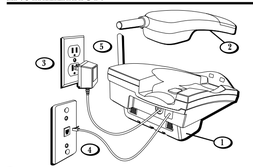
L'appareil vérifie son code de sécurité quand vous placez le combiné sur la base. Après une panne de courant ou le remplacement de la pile, placez le combiné sur la base pendant environ 20 secondes pour rétablir le code.

REMARQUE : Certains téléphones sans cordon fonctionnent à des fréquences qui peuvent causer de l'interférence aux téléviseurs et magnétoscopes placés à proximité. Pour réduire ou prévenir une telle interférence, ne pas placer la base de téléphone sans cordon près du téléviseur ou du magnétoscope, ou sur ceux-ci. En cas d'interférence, éloigner le téléphone sans cordon du téléviseur ou du magnétoscope peut souvent réduire ou éliminer l'interférence.

AVERTISSEMENT : POUR ÉCARTER TOUT RISQUE D'INCENDIE OU DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE, NE PAS EXPOSER CE PRODUIT À LA PLUIE OU L'HUMIDITÉ.

AVERTISSEZ
RISQUE DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE NE PAS OUVRIR
ATTENTION: POUR ÉVITER LE RISQUE DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE, NE PAS RETIRER LE COUVERT (OU L'ARRIÈRE). AUCUNE PIÈCE INTÉRIEURE À L'USAGER. CONFIER L'ENTRETIEN À UN PERSONNEL QUALIFIÉ.
L'ÉCLAIR TERMINÉ PAR UNE FLÈCHE DANS UN TRIANGLE ÉQUILATÉRAL AVERTIT L'UTILISATEUR DE LA PRÉSENCE DE "TENSION DANGEREUSE" NON ISOLÉE À L'INTÉRIEUR DU PRODUIT QUI PEUT CONSTITUER UN RISQUE DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE POUR LES PERSONNES.
POINT D'EXCLAMATION DANS UN TRIANGLE ÉQUILATÉRAL AVERTIT L'UTILISATEUR DE LA PRÉSENCE D'IMPORTANTES INSTRUCTIONS D'UTILISATION ET D'ENTRETIEN (RÉPARATION) DANS LES DOCUMENTS ACCOMPAGNANT CE PRODUIT.
VOIR LES INSTRUCTIONS DE DÉSODUS OU À L'ARRIÈRE DU PRODUIT

Installation



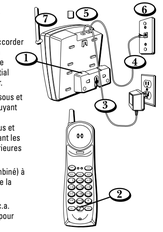
Installation sur bureau

1. Assurez-vous que le support de montage est bien fixé sous la base. Le support de montage doit s'enclencher dans les quatre fentes supérieures sous la base.
2. Placez le sélecteur RINGER (sur le combiné) à ON et placez le combiné sur le socle de la base.
3. Branchez l'alimentation dans la prise c.a. L'indicateur CHARGE/IN USE (sur la base) s'allume pour indiquer que la pile se charge.

   Laissez le téléphone se charger pendant 12 heures avant l'utilisation initiale. Si vous ne chargez pas correctement le téléphone, le rendement de la pile sera altéré.
4. Branchez le cordon téléphonique dans une prise modulaire.
5. Étendez l'antenne de la base.

REMARQUE : Le téléphone choisit par défaut la composition par tonalité. Pour choisir la composition par impulsions (cadran rotatif), voir « Composition par tonalité/impulsions ». Si vous ne connaissez pas le type de service auquel vous êtes abonné, renseignez-vous auprès de la compagnie de téléphone.

Installation au mur



Étant donné qu'il faut charger la pile du combiné pendant 12 heures avant de raccorder le téléphone pour l'utilisation initiale, on recommande de laisser l'appareil sur une surface plate pendant le chargement initial avant de tenter de fixer l'appareil au mur.

1. Tournez le téléphone sans dessus dessous et enlevez le support de montage en appuyant sur les languettes au haut du support. Tournez le support sens dessus dessous et fixez-le de nouveau à la base en insérant les languettes dans les quatre fentes inférieures sous la base.
2. Placez le sélecteur RINGER (sur le combiné) à ON et placez le combiné sur le socle de la base.
3. Branchez l'alimentation dans la prise c.a. L'indicateur CHARGE/IN USE s'allume pour indiquer que la pile se charge.

   Laissez le téléphone se charger pendant 12 heures avant l'utilisation initiale. Si vous ne chargez pas correctement le téléphone, le rendement de la pile sera altéré.
4. Branchez le cordon téléphonique dans une prise modulaire.
5. Enlevez l'interrupteur-crochet et tournez-le sens dessus dessous, puis remettez-le en place dans la fente afin d'empêcher le combiné de tomber de la base.
6. Glissez les trous de montage (sous la base et sur le support) sur les tiges de la plaque murale et abaissez le téléphone solidement en place. (La plaque murale n'est pas comprise.)
7. Étendez l'antenne de la base.

REMARQUE : Le téléphone choisit par défaut la composition par tonalité. Pour choisir la composition par impulsions (cadran rotatif), voir « Composition par tonalité/impulsions ». Si vous ne connaissez pas le type de service auquel vous êtes abonné, renseignez-vous auprès de la compagnie de téléphone.

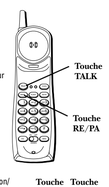
Fonctions de base du téléphone sans cordon

Faire un appel

Après le réglage initial, placez le combiné sur la base pendant au moins 12 heures pour charger la pile.

Vous devez retenir deux choses pour faire un appel :

- Appuyez sur la touche TALK avant de composer.
- Appuyez sur TALK ou placez le combiné sur la base pour raccrocher.



Voyant d'utilisation

Le téléphone est utilisé quand le voyant IN USE du combiné est allumé.

Recomposition

Appuyez sur la touche TALK, puis sur RE/PA (recomposition/pause) pour recomposer le dernier numéro appelé (maximum de 32 chiffres).

Recevoir un appel

Pour prendre un appel, vous devez appuyer sur la touche TALK avant de parler.

Flash

Utilisez la touche FLASH pour activer les services d'appel personnalisés, comme l'appel en attente ou le renvoi d'appel, offerts par la compagnie de téléphone.

CONSEIL : Si vous appuyez sur la touche TALK pour activer des services d'appel personnalisés, comme l'appel en attente, vous coupez la communication. Appuyez plutôt sur la touche FLASH.

Volume

Le bouton VOL commande le volume de l'écouteur du combiné.

Sélecteur de sonnerie

Le sélecteur de sonnerie du combiné peut être réglé à On ou OFF. Si le sélecteur est à OFF, l'appareil ne sonne pas.

Silencieux

Utilisez la touche MUTE pour interrompre une conversation téléphonique et parler en privé avec quelqu'un dans la pièce.

1. Appuyez sur MUTE pour activer le silencieux (l'indicateur BAT LOW/MUTE clignote).
2. Appuyez de nouveau sur MUTE pour le désactiver.

Composition par tonalité/impulsions

Permet de sélectionner le mode de composition par tonalité (Touch-Tone) ou impulsions (cadran rotatif). Le téléphone choisit automatiquement la composition par tonalité.

Tonalité

1. Assurez-vous que le téléphone est à **OFF**.
2. Maintenez le bouton CHAN enfoncé pendant 2 secondes jusqu'à ce que le téléphone émette un signal.
3. Appuyez sur TONE*.

Impulsions

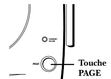
1. Assurez-vous que le téléphone est à **OFF**.
2. Maintenez le bouton CHAN enfoncé pendant 2 secondes jusqu'à ce que le téléphone émette un signal.
3. Appuyez sur #.

Tonalité Temporaire

Cette fonction permet aux abonnés au service à impulsions (cadran rotatif) d'accéder aux services à tonalité offerts par les banques, les compagnies de carte de crédit, etc. Il suffit d'appuyer sur la touche TONE pour rendre le téléphone temporairement compatible au service à tonalité. Pour obtenir des renseignements sur votre compte de banque, par exemple, il suffit :

1. D'appuyer sur la touche TALK,
2. d'appeler le service d'information de la banque,
3. d'appuyer sur la touche TONE quand on répond,
4. de suivre les instructions vocales pour effectuer la transaction,
5. de raccrocher quand vous avez terminé. Le téléphone retourne en mode Impulsions (cadran rotatif).

Recherche du combiné



Appuyez sur la touche PAGE de la base pour repérer le combiné égaré. Le combiné émet un signal quand vous enfoncez la touche PAGE. Appuyez sur la touche TALK après avoir repéré le combiné.

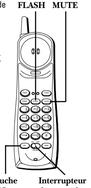
REMARQUE : Vous pouvez rechercher le combiné si le sélecteur de sonnerie est à OFF.

Touche de voies

En cas d'interférence ou si la qualité sonore est mauvaise, appuyez sur la touche CHAN du combiné pour changer de voie.

Mémoire

Permet de mémoriser un maximum de 10 numéros pour composition abrégée.



Mémorisation d'un numéro

1. Assurez-vous que le téléphone est à **OFF**.
2. Appuyez sur la touche MEM.
3. Composez le numéro (maximum de 20 chiffres).
4. Appuyez sur MEM.
5. Appuyez sur une touche d'emplacement (0 à 9) pour mémoriser le numéro de téléphone à cet emplacement.

Changement d'un numéro mémorisé

Procédez comme pour la mémorisation d'un numéro pour changer un numéro mémorisé - en fait, vous ne faites que remplacer le numéro de téléphone par un autre numéro.

Mémorisation d'un numéro de recomposition

1. Assurez-vous que le téléphone est à **OFF**.
2. Appuyez sur MEM.
3. Appuyez sur RE/PA (recomposition/pause).
4. Appuyez sur MEM.
5. Appuyez sur une touche d'emplacement (0 à 9) pour mémoriser le numéro de téléphone à cet emplacement.

Mémorisation de pause

Utilisez la touche RE/PA pour insérer une pause dans la séquence de composition (par exemple, quand vous devez faire le 9 pour obtenir une ligne extérieure ou entrer des codes pour accéder au service d'information de la banque). Chaque pause compte comme un chiffre (maximum de 20 chiffres).

Si vous devez faire le 9 pour obtenir une ligne extérieure et désirez mémoriser une pause sans chaque fois faire le 9, vous devez :

1. Assurez-vous que le téléphone est à **OFF**.
2. Appuyez sur MEM.
3. Faites le 9.
4. Appuyez sur RE/PA.
5. Composez le numéro de téléphone à mémoriser.
6. Appuyez sur MEM.
7. Appuyez sur une touche d'emplacement (0 à 9) pour mémoriser le numéro à cet emplacement.

CONSEIL : Pour obtenir un pause plus longue, appuyez sur la touche RE/PA plusieurs fois.

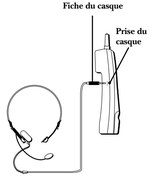
Composition d'un numéro mémorisé

1. Assurez-vous que le téléphone est à **ON** en appuyant sur le bouton TALK.
2. Appuyez sur MEM.
3. Appuyez sur la touche numérotée (0 à 9) correspondant à l'emplacement-mémoire désiré. Le numéro est composé automatiquement.

IMPORTANT : Si vous faites des appels d'essai aux numéros d'urgence mémorisés, demeurez en ligne et expliquez brièvement la raison de votre appel au répartiteur. De plus, on recommande de faire de tels appels en dehors des heures de pointe, comme tôt la matin ou tard le soir.

Fonctionnement du casque et de la pince-ceinture

Raccordement d'un casque au combiné



Pour converser à mains libres, raccordez le casque (fourni avec 26921 seulement) à la prise HEADSET, tel qu'indiqué. Le récepteur et le microphone du combiné sont désactivés quand le casque est branché.

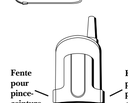
Placez le casque pour qu'il repose confortablement sur la tête et sur l'oreille. Placez le micro à environ 2 ou 3 pouces de la bouche.

- Appuyez sur TALK pour répondre ou faire un appel au moyen du casque.

Raccordement de la pince-ceinture

Il y a deux fentes, une de chaque côté du casque.

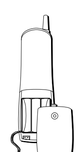
- Fixez la pince-ceinture (fourni avec 26921 seulement)) en insérant les côtés de la pince-ceinture dans les fentes. Enclenchez les extrémités de la pince-ceinture en place.



Remplacement de la Pile

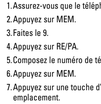
Assurez-vous que le téléphone est désactivé avant de remplacer la pile.

1. Retirez la porte du logement à pile.
2. Débranchez le cordon rattaché à la pile et retirez celle-ci du combiné.
3. Insérez la nouvelle pile et branchez le cordon dans la prise à l'intérieur du combiné.
4. Remettez la porte du logement en place.
5. Remettez le combiné sur la base pour charger la pile. **Si vous ne chargez pas adéquatement la pile du combiné (pendant 12 heures) à l'installation initiale du téléphone et/ou quand vous installez une pile neuve, le rendement à long terme de la pile sera réduit.**



Précautions à prendre

- Ne pas brûler, démonter, mutiler ni percer la pile. Comme d'autres piles de ce type, des produits toxiques peuvent s'échapper et causer des blessures.
- Afin de réduire les risques d'incendie ou de blessure, utilisez seulement la pile indiquée dans le Guide de l'utilisateur.
- Garder les piles hors de la portée des enfants.
- Retirez les piles si vous rangez l'appareil pour plus de 30 jours.



REMARQUE: Cet appareil contient une pile rechargeable au nickel-cadmium qui doit être recyclée ou jetée de la façon appropriée. On suggère de s'informer auprès de l'agence de protection de l'environment de la région relativement au recyclage ou à la mise aux rebuts.

Guide de dépannage

En cas de difficulté, vérifiez ce qui suit avant de demander une réparation.

Problème	*Solution*
Aucun signal de manœuvre	• Vérifiez l'installation: — Le cordon d'alimentation de la base est-il branché dans une prise sous tension? — L'indicateur CHARGE/IN USE est-il allumé? — Le cordon téléphonique est-il raccordé à la base et à la prise murale? • Débranchez la base de la prise murale et raccordez un autre téléphone à la même prise. S'il n'y a pas de signal de manœuvre au second téléphone, le problème se situe peut-être au niveau du câblage ou du service local. • Le combiné est-il hors de la portée de la base? Rapprochez-vous de la base. • Assurez-vous que la pile est bien chargée (12 heures). • La pile est-elle installée correctement? • Si le téléphone ne fonctionne toujours pas, débranchez-le et retirez la pile. Rebranchez-le ensuite et réinstallez la pile. Placez le combiné sur la base pendant 10 secondes pour le réinitialiser.
Signal de manœuvre, mais impossible de communiquer	• Assurez-vous que la composition par tonalité/impulsions est correctement programmée.
Le combiné ne sonne pas	• Assurez-vous que le sélecteur RINGER du combiné est à ON. • Il y a peut-être trop de postes sur le même ligne. Débranchez quelques téléphones. • Voir les solutions sous "Aucun signal de manœuvre."
Impossible d'entendre la conversation téléphonique	• Appuyez sur le bouton de VOL pour monter le volume au niveau désiré.
Parasites, bruit ou fluctuations	• Changez de voies. • Le combiné est-il hors de portée? Rapprochez-vous de la base. • Faut-il déplacer la base? • Remplacez la pile. • Assurez-vous que la base n'est pas branchée dans la même prise d'un autre appareil électroménager.
Portée réduite	• Appuyez sur la touche CHAN pendant la conversation choisir une autre voie. • Orientez l'antenne de la base vers le haut.
La pile ne conserve pas sa charge ou est entièrement chargée et BAT LOW s' allume	• Assurez-vous que la pile est suffisamment chargée Si elle a été chargée pendant 12 heures, la pile devrait procurer environ 4 heures de fonctionnement. • Assurez-vous que les contacts du combiné et de la base entrent en contact et sont propres, sans saleté ni charpie. • Lorsque le combiné repose sur la base, vérifiez que l'indicateur CHARGE/IN USE de la base est allumé.
Le voyant BAT LOW reste allumé	• Placez le combiné sur la base pendant 10 secondes pour rétablir le téléphone. Si cette opération ne fonctionne pas, chargez la pile pendant 12 heures.
La composition-mémoire ne fonctionne pas	• Avez-vous programmé correctement l'emplacement-mémoire? • Avez-vous suivi la bonne séquence de composition? • Assurez-vous que la composition par tonalité/impulsions est correctement programmée.
L'appareil bloque et aucune communication entre la base et le combiné	• Si le téléphone ne fonctionne toujours pas, débranchez-le et retirez la pile. Rebranchez-le ensuite et réinstallez la pile. Placez le combiné sur la base pendant 10 secondes pour le réinitialiser. • S'il y a panne de courant pendant que le combiné ne repose pas sur la base, il faut remettre le combiné sur la base quand le courant est rétabli.

Service après-vente

ATLINKS Communications Canada, Inc. garantit à l'acheteur de cet appareil ou à la personne qui le recevrait en cadeau, que si cet appareil présente un défaut de fabrication pendant l'année suivant la date d'achat, il sera remplacé sans frais. Les frais de transport de retour sont payés.

Cette garantie ne couvre pas les dommages attribuables aux accidents, à une mauvaise utilisation ni à des piles qui fuient.

Si cet appareil ne fonctionne pas convenablement pendant qu'il est sous garantie:

1. Le retourner au marchand vendeur avec la preuve d'achat pour être remplacé.

   OU
2. Retirer les piles (s'il y a lieu) et emballer l'appareil et les accessoires dans la boîte originale (ou l'équivalent).

   — Le faire parvenir port payé (avec la preuve d'achat) et assuré à :

   ATLINKS Communications Canada, Inc.
   c/o Thomson multimédia Ltée,
   6200 Edwards Boulevard
   Mississauga, Ontario
   Canada L5T 2V7

Les dispositions de cette garantie s'ajoutent (sans les modifier ni les restreindre) aux garanties légales et autres droits ou recours prévus par toute législation applicable; pour autant que ces dispositions tendront à rejeter, exclure ou limiter toute garantie légale ou tout autre droit et recours, elles seront considérées comme modifiées dans la mesure nécessaire pour s'y conformer.

S'il est impossible de trouver un réparateur qualifié pour effectuer une réparation non garantie, écrire à :

ATLINKS Communications Canada, Inc.
c/o Thomson multimédia Ltée.
B.P. 0944
Indianapolis, Indiana, É.-U., 46206-0944

Joindre le reçu de caisse à ce guide pour référence ultérieure. Cette information pourrait être demandée s'il faut faire réparer l'appareil pendant qu'il est sous garantie.

DATE D'ACHAT _____NOM DU MAGASIN _____

Facteur d'équivalence de sonnerie

L'étiquette sous l'appareil indique notamment le numéro d'enregistrement FCC et le REN (facteur d'équivalence de sonnerie) de l'équipement. Vous devez, sur demande, fournir cette information à la compagnie de téléphone.

Le REN permet de déterminer le nombre d'appareils que vous pouvez raccorder à votre ligne téléphonique et qui sonneront quand votre numéro de téléphone est composé. Dans la plupart des régions (mais pas toutes), la somme des REN de tous les appareils raccordés à une ligne ne doit pas dépasser 5. Pour connaître le nombre d'appareils que vous pouvez raccorder à votre ligne, compte tenu du REN, communiquez avec votre compagnie de téléphone.

Information sur le réseau téléphonique

Si cet appareil provoque des dérangements sur la ligne et, par conséquent, sur le réseau téléphonique, la compagnie de téléphone signalera, s'il y a lieu, qu'elle doit temporairement interrompre le service. Si elle est dans l'impossibilité de le faire et que les circonstances dictent une telle mesure, la compagnie de téléphone peut immédiatement interrompre le service pendant un certain temps.

La compagnie de téléphone peut apporter des changements à ses installations de télécommunications, à son équipement, à son exploitation ou à ses politiques si la poursuite des affaires nécessite de tels changements. Si l'on croit que ces changements influeront sur l'utilisation ou le rendement du téléphone, la compagnie doit donner un préavis suffisant pour permettre de maintenir le service.

Il faut aviser la compagnie de téléphone si l'on désire déconnecter son téléphone de façon permanente.

Bon de commande d'accessoires

DESCRIPTION	No. PIÈCE (blanc)	No. PIÈCE (noir)	PRIX*	QTÉ	TOTAL
Pince-ceinture	5-2452	5-2451	$5.95		
Casque	5-2444	5-2425	$36.35		
Pile de remplacement	5-2459		$13.10		

Pour commander, composez le **1-800-338-0376** (accessoires seulement) ou remplissez ce bon de commande.

Pour les achats avec carte de crédit

Nous avons besoin de votre numéro de carte de crédit au long, de sa date d'expiration et de votre signature pour traiter toutes les commandes par carte de crédit.

Inscrivez le numéro de compte complet figurant sur votre carte **VISA**.

Date d'expiration :

Inscrivez le numéro au-dessus de votre nom sur votre carte **Master Card**

Date d'expiration :

SIGNATAIRE AUTORISÉ

Les prix peuvent être modifiés sans avis.

Total de Marchandise.....$_____

Tax de vente.....$_____

Nous sommes tenus par la loi de percevoir la taxe de vente appropriée pour chaque province dans laquelle la marchandise est expédiée. Des droits de douanes s'appliqueront aux envois au Canada.

Utilisez votre carte VISA ou Master Card ou Discover de préférence. Ordre monétaire et chèque doivent être libellés en monnaie U.S. seulement. Pas de livraison contre remboursement ou d'argent liquide. La livraison de tous les accessoires est soumise à leur disponibilité. Si nécessaire, nous expédierons un modèle de remplacement.

Expédition/manutention.....$ **$5.00**

Montant total joint.....$_____

Envoyez le bon de commande et le mandat-poste ou le chèque à l'ordre de Thomson multimédia Ltée. à :

Thomson multimedia Ltée

Électronique Grand Public, Service des commandes par la poste

B.P. 8419

Ronks, PA 17530-8419

Nom:_____

Rue:_____ App._____

Ville _____Province_____Code régional_____

Numéro de téléphone de jour ( )_____

Assurez-vous que les deux côtés de ce formulaire sont complètement remplis.

CLIENT : DÉCOUPER SUR LE POINTILLÉ